

AVICENNA'S COMMENTARY
ON THE
POETICS OF ARISTOTLE

AVICENNA'S COMMENTARY
ON THE
POETICS OF ARISTOTLE

A Critical Study with an Annotated Translation of the Text

BY

ISMAIL M. DAHIYAT

M.A., Ph.D.



LEIDEN
E. J. BRILL
1974

Published with financial support from the University of Jordan

ISBN 90 04 03962 7

Copyright 1974 by E. J. Brill, Leiden, Netherlands

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or translated in any form, by print, photoprint, microfilm, microfiche or any other means without written permission from the publisher

PRINTED IN THE NETHERLANDS

To my Friend and Teacher
Seymour M. Pitcher

CONTENTS

Preface	vii
-------------------	-----

A CRITICAL STUDY OF THE COMMENTARY

I. The Historical Background	3
1. The Arabic Transmission of the <i>Poetics</i>	3
2. The Context Theory of Poetry	12
3. Al-Farabi's Canons of Poetry	20
4. Conclusion	27
II. Avicenna's Approach to the <i>Poetics</i>	29
1. Logic and Poetic.	31
2. Rhetoric and Poetic	45
3. Conclusion	56

AN ANNOTATED TRANSLATION OF THE COMMENTARY

I. Introductory	61
II. <i>Poetics</i> , I-III.	69
III. <i>Poetics</i> , IV-V. 2	77
IV. <i>Poetics</i> , V. 3-VI	85
V. <i>Poetics</i> , VII-XI	96
VI. <i>Poetics</i> , XII-XIX	104
VII. <i>Poetics</i> , XX-XXIV	112
VIII. <i>Poetics</i> , XXV-XXVI	118
Works Consulted	122
Index	126